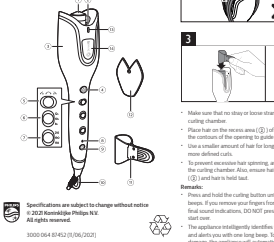
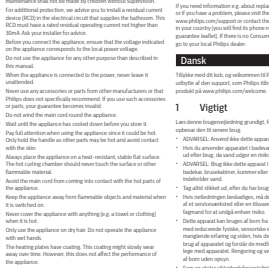
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

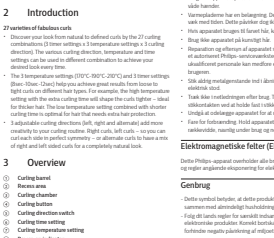
BHB886

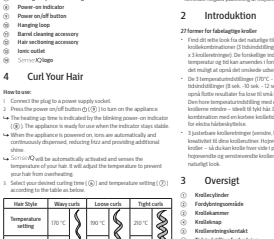
EN User manual
DA Brugervejledning
DE Benutzerhandbuch
EL Εγχειρίδιο χρήσης
ES Manual del usuario
FI Käyttöopas
FR Mode d'emploi
ID Buku Petunjuk Pengguna
IT Manuale utente
NL Gebruikersaanwijzing
NO Brukerhåndbok
PT Manual do utilizador
SV Användarhandbok
TR Kullanım kılavuzu
BG Ръководство за употреба
CS Příručka pro uživatele
ET Kasutusjuhend

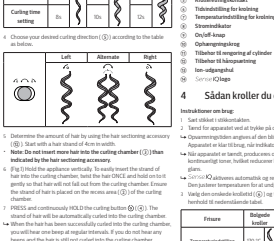
PHILIPS

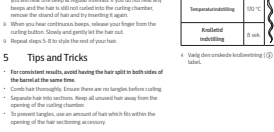












Specifications are subject to change without notice
© 2021 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

3000 064 61412 (11/06/2021)

English

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

1 Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and keep it for future reference.

- WARNING: Do not use this appliance near water.
- When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a risk, even when the appliance is switched off.

WARNING: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

- Always unplug the appliance after use.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by service centre or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should be supervised not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- For additional protection, we advise you to install a residual current device (RCD) in the electrical circuit that supplies the bathroom. This RCD must have a rated residual operating current not higher than 30mA. Ask your installer for advice.
- Before you connect the appliance, ensure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage.
- Do not use the appliance for any other purpose than described in this manual.
- When the appliance is connected to the power, never leave it unattended.
- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not expressly recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.
- Do not wind the mains cord around the appliance.
- Wait until the appliance has cooled down before you store it.
- Always store the appliance in a safe, non-heat, stable flat surface. The hot curling chamber should never touch the surface or other flammable material.
- Avoid the main cord from coming into contact with the hot parts of the appliance.
- Keep the appliance away from flammable objects and material when it is switched on.
- Never cover the appliance with anything (e.g. a towel or clothing) when it is hot.
- Only use the appliance on dry hair. Do not operate the appliance with wet hands.
- The heating plates have coating. This coating might slowly wear away over time. However, this does not affect the performance of the appliance.
- If the appliance is used on color-treated hair, the bend may be affected.
- Do not use the appliance on artificial hair.
- Always return the appliance to a service centre authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could result in an extremely dangerous situation for the user.
- Do not insert metal objects into any openings to avoid electric shock.
- Do not pull on the power cord after using. Always unplug the appliance by holding the plug.
- Never break the appliance to avoid electric shock.
- Burn hazard: keep appliance out of reach from young children, particularly during use and cool down.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling

- This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (2012/19/EU).
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

2 Introduction

27 varieties of fabulous curls

- Discover your look from natural to defined curls by the 27 curling combinations (3 timer settings x 3 temperature settings x 3 curling direction). The various curling direction, temperature and time settings can be used individually or combined to create the desired look every time.
- The 3 temperature settings (170°C-190°C-210°C) and 3 timer settings (8sec-10sec-12sec) help you achieve great results from loose to tight curls on different hair types. For example, the high temperature setting with the extra curling time will shape the curls tighter – ideal for thicker hair. The low temperature setting combined with shorter curling time is optimal for fine hair that needs extra hair protection.
- 3 adjustable curling directions (left, right and alternate) add more creativity to your curling routine. Right curls, left curls – so you can curl each side in perfect symmetry – or alternate curls to have a mix of right and left sided curls for a completely natural look.

3 Overview

A **Curling barrel**
B **Flat area**
C **Curling chamber**
D **Curling button**
E **Curling direction switch**
F **Curling time setting**
G **Curling temperature setting**
H **Power- on indicator**
I **Power on/off button**
J **Hanging loop**
K **Barrel cleaning accessory**
L **Heat protection sleeve**
M **Stand**
N Sensor IQ **Logo**

4 Curl Your Hair

How to use:

1. Connect the plug to a power supply socket.
2. Press the power on/off button (I) to turn on the appliance.
3. The heating up time is indicated by the blinking power-on indicator (H). The appliance is ready for use when the indicator stays stable.
4. When the appliance is powered on, turns an automatically heat and continuously dispensed, reducing frizz and providing additional shine.

The Sensor IQ will be automatically activated and senses the temperature of your hair. It will adjust the temperature to prevent your hair from overheating.

5. Select your desired curling time (G) and temperature setting (F) according to the table as below.

Hair Style	Wavy curls	Loose curls	Tight curls
Temperature setting	170 °C	190 °C	210 °C
Curling time setting	8s	10s	12s

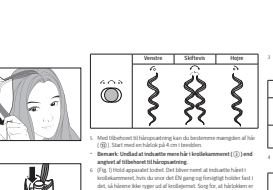
6. Choose your desired curling direction (E) according to the table as below.

	Left	Alternate	Right
Curling direction			

7. Determine the amount of hair by using the hair sectioning accessory (K). Start with a hair strand of 4cm in width.
Note: Do not insert more hair into the curling chamber (C) than indicated by the hair sectioning accessory.
8. (Fig 1) Hold the appliance vertically. To easily insert the strand of hair into the curling chamber, hold the hair ONCE and hold on to it gently so that hair will not fall out from the curling chamber. Ensure the strand of hair is placed on the recess area (C) of the curling chamber.
9. PRESS and continuously HOLD the curling button (D) (Fig 1). The strand of hair will be automatically curled into the curling chamber.
10. When the hair has been successfully curled into the curling chamber, you will hear one beep at regular intervals. If you do not hear any beeps and the hair is still not curled into the curling chamber, remove the strand of hair and try inserting it again.
11. When you hear continuous beeps, release your finger from the curling button. Slowly and gently let the hair out.
12. Repeat steps 5-8 to style the rest of your hair.

5 Tips and Tricks

- **For consistent results, avoid having the hair split in both sides of the barrel at the same time.**
- Comb hair thoroughly. Ensure there are no tangles before curling.
- Separate hair into sections. Keep all unused hair away from the opening of the curling chamber.
- To prevent tangles, use an amount of hair which fits within the opening of the hair sectioning accessory.



- Make sure that no stray or loose strands are near the opening of the curling chamber.
- Place hair on the recess area (C) of the curling chamber and use the comb to straighten the hair gently to guide hair into the chamber.
- Use a smaller amount of hair for longer hair lengths and/or to get more defined curls.
- To prevent excessive hair spinning, avoid putting too much hair into the curling chamber. Also, ensure hair is touching on the recess area (C) and hairs are held taut.

Remarks:

- Press and hold the curling button until you hear the continuous beeps. If you remove your fingers from the curling button before the final sound indications, DO NOT press it again. Remove the hair and start over.
- The appliance intelligently identifies when hair is severely stuck and alerts you with over-long beeps. To prevent hair from damage, the appliance will automatically shut-off. Free your hair and switch on the device before curling again.
- Some steam can be observed during usage due to spray or any other wet goods evaporating. The product is still safe to use on hair.
- The barrel (C) is hot. Avoid touching it.

Note: The appliance has auto shut-off function. It switches off automatically after 60 minutes without usage.

6 After Use

1. Switch off the appliance and unplug it.
2. Place it on a heat-resistant surface until the curling chamber cools down.
3. Keep it in a safe, dry place which is free of dust. You can also hang it with the hanging loop (J).

Cleaning and Maintenance:

- Make sure the appliance is switched off and cooled down before using the cleaning accessory.
- Clean the surface of the appliance with a damp cloth.
- (Fig 3.) Insert the barrel cleaning accessory (K) into the curling chamber. Slide the cleaning accessory up and down repeatedly to remove residue.
- To clean the cleaning accessory, wash it with running water and leave it to dry completely before using it again.

7 Guarantee Service

If you need information e.g. about replacement of an attachment or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com/support or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Dansk

Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome.

1 Vigtigt

Læs denne brugervejledning grundigt, før du tager apparatet i brug, og opbevar den til senere brug.

- ADVARSEL: Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand.
- Hvis du anvender apparatet i badeværelset, skal du trække stikket ud efter brug, da nærhed af vand udgør en risiko, selvom apparatet er slukket.

ADVARSEL: Brug ikke dette apparat i nærheden af badekar, brusebadekar, kummer eller andre kar, der indeholder vand.

- Tag altid stikket ud, efter du har brugt apparatet.
- Hvis netledningen beskadiges, må den kun udskiftes af et servicenetværk eller en tilsvarende kvalificeret fagmand for at undgå farlige situationer.
- Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og derfor og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet instrueret i måden brug af apparatet og forstår de medfølgende risici. Lad ikke børn lege med apparatet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Som en ekstra sikkerhedsforanstaltning anbefales det, at installationen til badeværelset er forsynet med et HFI-relæ, der ikke overstiger 30mA. Kontakt eventuelt en el-installatør.
- For du tilslutter apparatet, skal du sikre dig, at den spænding, der er angivet på apparatet, svarer til den lokale spænding.
- Brug ikke apparatet til andet end det, der er beskrevet i vejledningen.
- Hold konstant opsyn med apparatet, når det er sluttet til stikkontakten.
- Brug aldrig tilbehør eller dele fra andre fabrikanter eller tilbehør/dele, som ikke specifikt er anbefalet af Philips. Hvis du anvender en sådan type tilbehør eller dele, annulleres garantien.
- Du må ikke vikle ledningen om apparatet.
- Lad aldrig apparatet vært, for det er helt ikkeet.
- Vær meget opmærksom, når du bruger apparatet, da det kan være varmt. Hold kun i håndtaget, og undgå at berøre dele som varme, og undgå kontakt med huden.
- Placer altid apparatet på en varmebestandig, stabil og jævn overflade. Det varme krøllekammer må aldrig komme overfladen eller andre brændbare materialer.
- Netledningen må ikke komme i kontakt med apparatets varme dele.
- Når apparatet er tændt, skal det holdes væk fra brændbare genstande og materialer.
- Når apparatet er varmt, må der ikke lægges noget hen over det (f.eks. håndklæder eller tøj).
- Brug kun apparatet på tørt hår. Undlad at betjene apparatet med våde hænder.
- Varmepladerne har en belægning. Denne belægning slides muligvis langsomt ned med tiden. Dette påvirker dog ikke apparatets ydeevne.
- Hvis apparatet bruges til farvet hår, kan det ændre på farven.
- Brug ikke apparatet på kunsthår.
- Reparation og eftersyn af apparatet skal altid foretages på et autoriseret Philips-servicecenter. Reparation af apparatet af ukvalificeret personale kan medføre ekstrem farlige situationer for brugeren.
- Stik aldrig metalgenstande ind i åbningerne, da dette kan give elektrisk stød.
- Træk ikke i netledningen efter brug. Tag altid stikket ud af stikkontakten ved at holde fast i stikket.
- Undgå at ødelægge apparatet for at undgå elektrisk stød.
- Fare for forbrændning. Hold apparatet uden for rmidte børns rækkevidde, især mens det bruges og afkøles.

Elektromagnetiske felter (EMF)

Dette Philips-apparat overholder alle branchens gældende standarder og regler angående eksponering for elektromagnetiske felter.

Genbrug

- Dette symbol betyder, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald (2012/19/EU).
- Følg dit lands regler for særskilt indsamling af elektriske og elektroniske produkter. Korrekt bortskaffelse er med til at forhindre negative påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

2 Introduktion

27 former for fabulagtige krøller

- Find dit eget look fra det naturlige til markante krøller med de 27 krøllekombinationer (3 tidsindstillinger x 3 temperaturindstillinger x 3 krøllerretninger). De forskellige indstillinger for krøllerretning, temperatur og tid kan anvendes i forskellige kombinationer, så det muligt at opnå det ønskede udtrykt hver gang.
- De 3 temperaturindstillinger (170°C - 190°C - 210°C) og 3 tidsindstillinger (8 sek. - 10 sek. - 12 sek.) hjælper dig med at opnå flotte resultater fra løse til små krøller i forskellige hårtyper. Den høje temperaturindstilling med ekstra krølletid vil f.eks. lave mindre krøller – ideelt til tykt hår. Den lave temperaturindstilling i kombination med en kortere krølletid er optimal til tyndt, der har brug for ekstra hårbeskyttelse.
- 3 justerbare krøllerretninger (venstre, høje og skiftevis) tilføre mere kreativitet til dine krøllerutiner. Højrevendte krøller, venstrevendte krøller – så du kan krølle hver side i fremkilleret symmetri – eller højrevendte og venstrevendte krøller på skift, så du får et helt naturligt look.

3 Oversigt

A **Krøllecylinder**
B **Flad overflade**
C **Krøllekammer**
D **Krøllerknap**
E **Krøllerretningskontakt**
F **Tidsindstilling for krølling**
G **Temperaturindstilling for krølling**
H **Strømindikator**
I **On/off-knap**
J **Ophængningsløkke**
K **Tilbehør til rengøring af cylinder**
L **Varmebeskyttelsesmanchet**
M **Ion-udgangsdel**
N Sensor IQ **Logo**

4 Sådan krøller du dit hår

Instruktioner om brug:

1. Sæt stikket i stikkontakten.
2. Tænd for apparatet ved at trykke på on/off-knappen (I).
3. Opvarmningstiden angives af den blinkende strømindikator (H). Apparatet er klar til brug, når indikatoren lyser konstant.
4. Når apparatet er tændt, producerer og fryses der automatisk og kontinuerligt toner, hvilket reducerer krusning og giver yderligere glans.

Sensor IQ aktiveres automatisk og registrerer dit hårs temperatur. Den justerer temperaturen for at undgå, at håret overophedes.

5. Vælg den ønskede krølletid (G) og temperaturindstilling (F) i henhold til nedenstående tabel.

Frisure	Bølgede krøller	Løse krøller	Små krøller
Temperaturindstilling	170 °C	190 °C	210 °C
Krølletid indstilling	8 sek.	10 sek.	12 sek.

6. Vælg den ønskede krøllerretning (E) i henhold til nedenstående tabel.

	Venstre	Skiftevis	Høje
Krøllerretning			

7. Med tilbehøret til håropsætning kan du bestemme mængden af hår (K). Start med en hårlok på 4 cm i bredden.
Bemærk: Undlad at indsætte mere hår i krøllekammeret (C) end angivet af tilbehøret til håropsætning.
8. (Fig.1) Hold apparatet lodret. Det bliver nemt at indsætte håret i krøllekammeret, hvis du vrider DEN gang og forsigtigt holder fast i det, så hårene ikke ryger ud af krøllekammeret. Sørg for, at hårlokken er placeret i fordybningsområdet (C) i krøllekammeret.
9. TRYK på krøllerknappen, og HOLD den nede (D). Hårlokken krølles automatisk ind i krøllekammeret.
10. Krøllekammeret lyder med regelmæssige mellemrum, når håret er krøllet ind i krøllekammeret. Hvis du ikke hører et lyd, og håret stadig er uden for krøllekammeret, skal du tage hårlokken ud og prøve igen.
11. Slip krøllerknappen, når du hører en vedvarende bippelyd. Tag langsomt og forsigtigt håret ud.
12. Gentag trin 5-8 til for at style resten af håret.

5 Tips og tricks

- **Du kan få et ensartet resultat ved at undgå, at håret er opdelt på begge sider af cylinderen på samme tid.**
- Børst håret grundigt. Sørg for, at håret ikke er filtret inden krølning.
- Sæt dit hår op i lag. Hold alt det hår, du ikke arbejder med, væk fra krøllekammeret.
- Du kan undgå filtring ved at bruge en hårlok, der passer til håropsætningstilbehøret.
- Sørg for, at der ikke er løse hår i nærheden af krøllekammerets åbning.
- Indsæt hår i krøllekammerets fordybning (C), og brug alligevel kortene til at guide håret ind i kammeret.
- Brug mindre hårmængde til længere hår og/eller hvis du ønsker mere markante krøller.
- Du kan undgå overdreven drejning af håret ved ikke at indsætte for meget hår i krøllekammeret. Sørg også for, at håret rører fordybningsområdet (C), og at håret holdes stramt.

Bemærk: Apparatet har en auto-slukfunktion. Det slukker automatisk, når det ikke er blevet brugt i 60 minutter.

6 Efter brug

1. Sluk for apparatet, og tag stikket ud af stikkontakten.
2. Placer det på en hed-resistent overflade, der kan køle ned.
3. Opbevar apparatet på et sikkert og tørt sted, der er fri for støv. Du kan også hænge det op i ophængningsstroppen (J).

Rengøring og vedligeholdelse:

- Sørg for, at apparatet er slukket og afkølet for brug af rengøringstilbehøret.
- Apparatets overflade udvendigt rent med en fugtig klud.
- (Fig. 3) Indsæt tilbehøret til rengøring af cylinderen (K) i krøllekammeret. Skub rengøringstilbehøret op og ned flere gange for at fjerne rester.
- Rengør rengøringstilbehøret ved at skylle det under rindende vand, og lad det tørre helt, før du bruger det igen.

7 Garanti og service

Hvis du har behov for oplysninger, f.eks. om udskiftning af tilbehør, eller har et problem, kan du besøge Philips' websted på www.philips.com/support eller kontakte det lokale Philips Kundecenter (telefonnummeret findes i folderen med den internationale garanti). Hvis der ikke findes et kundecenter i dit land, bedes du kontakte din lokale Philips-forhandler.

Deutsch

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um das Kundendienstangebot von Philips vollständig nutzen zu können, registrieren Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome.

1 Wichtig

Lesen Sie vor Gebrauch des Geräts die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

- WARNUNG: Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- Wenn das Gerät in einem Badezimmer verwendet wird, trennen Sie es nach dem Gebrauch von der Stromversorgung. Die Nähe zum Wasser stellt auch dann eine Gefahr dar, wenn das Gerät ausgeschaltet ist.

WARNUNG: Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder sonstigen Gefäßen mit Wasser.

- Ziehen Sie nach jedem Gebrauch den Netzstecker aus der Steckdose.
- Ist das Netzkabel defekt, darf es aus Sicherheitsgründen nur durch den Kundendienst oder einen ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie bei der Verwendung beaufsichtigt werden oder Anweisung zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder müssen beaufsichtigt werden und dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Benutzerwartung darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Der Einbau einer Fehlerstromschutzeinrichtung in dem Stromkreis, der das Badezimmer versorgt, bietet zusätzlichen Schutz. Dieses FI-Gerät sollte einen Bemessungsfehlerstrom von maximal 30 mA verfügen. Bei Fragen wenden Sie sich an Ihren Installateur.
- Bevor Sie das Gerät an eine Steckdose anschließen, überprüfen Sie, ob die auf dem Gerät angegebene Spannung mit der Netzspannung vor Ort übereinstimmt.
- Verwenden Sie das Gerät nie für andere als in dieser Bedienungsanleitung beschriebene Zwecke.
- Wenn das Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist, lassen Sie es keinen Moment unbeaufsichtigt.
- Verwenden Sie niemals Zubehör oder Teile, die von Drittherstellern oder Philips nicht ausdrücklich empfohlen werden. Bei Verwendung solchen Zubehörs oder Teile erlischt Ihre Garantie.
- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gerät.
- Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie es wegräumen.
- Gehen Sie Acht bei der Verwendung des Geräts, da es heiß sein könnte. Halten Sie es nur am Griff, und vermeiden Sie, dass heiße Teile berührt werden und Sie Kontakt mit der Haut.
- Stellen Sie das Gerät immer auf einer hitzebeständigen, stabile ebene Fläche. Die heiße Lockenkammer sollte nie die Oberfläche oder anderes brennbares Material berühren.
- Halten Sie das Netzkabel nicht in die Nähe heißer Teile des Geräts in Betrieb.
- Halten Sie das eingeschaltete Gerät fern von leicht entzündbaren Gegenständen und Materialien.
- Decken Sie das Gerät niemals mit irgendwelchen Gegenständen (z. B. Handtücher oder Kleidung) ab.
- Verwenden Sie das Gerät nur an trockenem Haar. Bedienen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.
- Die Heizplatten sind beschichtet. Diese Beschichtung nutzt sich im Laufe der Zeit ab. Dies hat jedoch keinerlei Einfluss auf die Leistung des Geräts.
- Bei Verwendung mit gefärbtem oder gefärbtem Haar kann sich der Lockenstab möglicherweise verfärben.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Kunsthaar.
- Geben Sie das Gerät zur Überprüfung oder Reparatur an ein von Philips autorisiertes Service-Center. Eine Reparatur durch ungeschultes Personen kann zu einer hohen Gefährdung für den Verbraucher führen.
- Führen Sie keine Metallgegenstände in die Öffnungen ein, da dies zu Stromschlägen führen kann.
- Ziehen Sie nach der Verwendung nicht am Netzkabel. Ziehen Sie stattdessen am Netzstecker, um das Gerät von der Steckdose zu trennen.
- Biegen Sie das Gerät niemals, um einen Stromschlag zu vermeiden.
- Verbrennungsgefahr: Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf, insbesondere während des Gebrauchs und des Abkühlens.

Elektromagnetische Felder

Dieses Philips Gerät erfüllt sämtliche Normen und Regelungen bezüglich der Exposition in elektromagnetischen Feldern.

Recycling

- Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden kann (2012/19/EU).
- Befolgen Sie unbedingt die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Sammlung von elektrischen und elektronischen Altgeräten. Durch die korrekte Entsorgung werden mögliche negative Folgen für Umwelt und Gesundheit vermieden.

2 Einführung

27 Stylingmöglichkeiten für eine Vielfalt an fantastischen Locken

- Wählen Sie aus 27 Stylingmöglichkeiten – ob natürlicher Look oder definierte Locken. Sie haben es in der Hand (3 Timer-Einstellungen x 3 Temperatur-Einstellungen x 3 Lockenrichtungen). Damit Sie jeden Mal genau die gewünschte Frisur erhalten, lassen sich die Lockenrichtung, Temperatur- und Timereinstellungen beliebig miteinander kombinieren.
- Die 3 Temperatur-Einstellungen (170 °C - 190 °C - 210 °C) und 3 Timer-Einstellungen (12 Sek. - 10 Sek. - 8 Sek.) ermöglichen Ihnen, unterschiedliche Ergebnisse für lose und festere Locken bei verschiedenen Haartypen. Die Einstellung einer hohen Temperatur mit der zusätzlichen Locktenzeit wird Ihre Locken zum Beispiel noch definierter formen – ideal für dickeres Haar. Die Einstellung einer niedrigen Temperatur in Kombination mit der kürzeren Locktenzeit ist optimal für feines, das zusätzlichen Schutz braucht.
- 3 verstellbare Lockenrichtungen (links, rechts und abwechselnd) bringen Kreativität in Ihre Stylingroutine. Nach rechts eingedrehte Locken, nach links eingedrehte Locken – für sanftlos Locken in perfekter Symmetrie – oder abwechselnd eingedrehte Locken für eine Mischung aus in beide Richtungen eingedrehten Locken für einen völlig natürlichen Look.

3 Übersicht

A **Lockenstab**
B **Vorderfläche**
C **Lockenkammer**
D **Lockentaste**
E **Richtungsschalter für Locken**
F **Zeiteinstellung für Locken**
G **Temperatureinstellung für Locken**
H **Betriebsanzeige**
I **Ein- /Ausschalter**
J **Aufhängeöse**
K **Reinigungszubehör für Lockenstab**
L **Zubehör zum Abteilen von Strähnen**
M **Ionen-Auslass**
N Sensor IQ **Logo**

4 Stylen von Locken

Verwendung:

1. Verbinden Sie das Netzkabel mit einer Steckdose.
2. Drücken Sie den Ein-/Ausschalter (I), um das Gerät einzuschalten.
3. Die Aufheizphase wird durch die blinkende Betriebsanzeige (H) angezeigt. Das Gerät ist betriebsbereit, wenn die Anzeige dauerhaft leuchtet.
4. Wenn das Gerät eingeschaltet ist, werden automatisch und kontinuierlich Ionen abgegeben, die die statische Aufladung reduzieren und Ihrem Haar mehr Glanz verleihen.

Der Sensor IQ ist automatisch aktiviert und erkennt die Temperatur Ihres Haars. Es passt automatisch die Temperatur an, um ein Überhitzen der Haare zu verhindern.

5. Wählen Sie die gewünschte Zeiteinstellung (F) sowie die Temperatureinstellung für die Locken (G). Beziehen Sie sich dafür auf die unten aufgeführte Tabelle.

Styling	Wellen	Weiche Locken	Feste Locken
Temperatureinstellung	170°C	190°C	210°C
Zeiteinstellung Einstellung	8Sek.	10Sek.	12Sek.

6. Wählen Sie Ihre gewünschte Lockenrichtung (E) aus der unten stehenden Tabelle aus.

	Linke Seite	Abwechselnd	Rechte Seite
Richtung			

7. Ermitteln Sie die Dicke der Haarsträhne mithilfe des Zubehörs für die Strähnenaufteilung (K). Beginnen Sie mit einer Haarsträhne von 4cm Haarstärke.
Hinweis: Legen Sie nie mehr Haare in die Lockenkammer (C), als mit dem Zubehör für die Strähnenaufteilung angegeben.
8. (Abb. 1) Halten Sie das Gerät senkrecht. Drehen Sie die Haarsträhne EINMAL, um das Einführen in die Lockenkammer zu erleichtern. Halten Sie sie dabei etwas fest, sodass sie nicht wieder aus der Lockenkammer herausfällt. Achten Sie darauf, dass sich in der Haarsträhne in der Vertiefung (C) der Lockenkammer befindet.
9. Halten Sie die Lockentaste GEDRÜCKT (D) (Abb. 1). Die Haarsträhne wird automatisch in die Lockenkammer gezogen.
10. Wenn das Haar in der Lockenkammer erfolgreich gelockt wurde, hören Sie in regelmäßigen Abständen Signaltöne. Wenn Sie keine Signaltöne hören und das Haar noch nicht gelockt ist, ziehen Sie die Lockenkammer heraus und versuchen Sie es erneut.
11. Lassen Sie die Lockentaste los, sobald Sie gleichmäßige Signaltöne hören. Lassen Sie das Haar langsam herausgleiten.
12. Wiederholen Sie die Schritte 5–8, um den restlichen Teil Ihrer Haare zu stylen.

5 Tipps und Tricks

- **Um gleichmäßige Ergebnisse zu erzielen, sollte sich das Haar immer nur auf einer Seite des Lockenstabes befinden.**
- Kämmen Sie das Haar sorgfältig. Stellen Sie sicher, dass das Haar frei von Knoten ist. Bevor Sie den Lockenstab verwenden.
- Teilen Sie das Haar in Strähnen. Halten Sie nicht verwendete Haarsträhnen von der Öffnung der Lockenkammer fern.
- Um Knoten zu vermeiden, verwenden Sie nur so viele Haare, wie in das Zubehör für die Strähnenunterteilung passen.
- Stellen Sie sicher, dass sich keine losen Strähnen in der Nähe der Öffnung der Lockenkammer befinden.
- Legen Sie die Haarsträhne in die Vertiefung der Lockenkammer (C), und halten Sie sich an die Kanten der Öffnung, um das Haar in die Kammer zu führen.
- Bei längeren Haaren und/oder zum Stylen von dickerem Haar sollten Sie dünnere Strähnen verwenden.
- Um zu vermeiden, dass sich zu viel Haar eindreht, legen Sie nicht zu dicke Haarsträhnen in die Lockenkammer. Stellen Sie außerdem sicher, dass Sie Haar die Vertiefung (C) berührt und straff gehalten wird.

Hinweise:

- Halten Sie die Lockentaste gedrückt, bis Sie gleichmäßige Signaltöne hören. Wenn Sie die Lockentaste loslassen, bevor Sie die finalen Signaltöne hören, drücken Sie sie NICHT erneut. Nehmen Sie das Haar heraus und starten Sie erneut.
- Das Gerät erkennt intelligent, wenn Haare verheddert verfangen hat, und warnt Sie mit einem langen Signalton. Um Ihr Haar vor Schäden durch Überhitzung zu schützen, wird das Gerät dann automatisch ausgeschaltet. Befreien Sie Ihre Haare, und schalten Sie das Gerät ein. Sie sind mit dem Stylen von Locken fortfahren.
- Während der Anwendung kann Dampf entstehen, der durch das Haarsprühgel, wenn Sprays oder anderen Flüssigkeiten verdampfen. Das Gerät kann weiterhin bedenkenlos verwendet werden.
- Der Lockenstab (C) heizt sich auf. Fassen Sie ihn nicht an.

Hinweis: Das Gerät verfügt über eine Abschaltautomatik. Es schaltet sich nach 60 Minuten Nichtbenutzung automatisch ab.

6 Nach Gebrauch

1. Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
2. Legen Sie es auf eine hitzebeständige Oberfläche, bis die Lockenkammer abgekühlt ist.
3. Bewahren Sie das Gerät an einem sicheren, trockenen und staubfreien Ort auf. Sie können es auch an der Aufhängeöse (J) aufhängen.

Reinigung und Wartung:

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie das Reinigungszubehör verwenden.
- Reinigen Sie die Oberfläche des Geräts mit einem feuchten Tuch.
- (Abb. 3.) Setzen Sie das Reinigungszubehör für den Lockenstab (K) in die Lockenkammer ein. Schieben Sie das Reinigungszubehör mehrmals nach oben und unten, um Rückstände zu entfernen.
- Zur Reinigung können Sie das Reinigungszubehör unter fließendem Wasser abwaschen. Lassen Sie es vollständig trocknen, bevor Sie es erneut verwenden.

7 Garantie und Kundendienst

Benötigen Sie weitere Informationen, z. B. zu einem Ersatz eines Zubehörteils, oder haben Sie ein Problem? Dann besuchen Sie die Website unter www.philips.com/support, oder setzen Sie sich mit einem Philips Service-Center in Ihrem Land in Verbindung (Telefonnummer siehe Garantieheft). Gibt es kein Service-Center in Ihrem Land, wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen Philips Händler.

Ελληνικά

Συγχαρητήρια για την αγορά σας και καλωσορίσατε στη Philips! Για να επωφεληθείτε πλήρως από την υποστήριξη που παρέχει η Philips, καταχωρήστε το προϊόν σας στη διεύθυνση www.philips.com/welcome.

1 Σημαντικό

Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή κοντά σε νερό.

- Όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή στο μπάνιο, αποσυνδέετε τη από την πρίζα μετά τη χρήση, καθώς η εγγύτητα με το νερό αποτελεί κίνδυνο ακόμα και όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή κοντά σε μπανιέρες, ντους, νιπτήρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό.

- Να αποσυνδέετε πάντοτε τη συσκευή από την πρίζα μετά τη χρήση.
- Αν το καλώδιο ρεύματος έχει υποστεί φθορά, θα πρέπει να αντικατασταθεί από ένα κέντρο σέρβις ή από άλλο εξειδικευμένο άτομο, προκειμένου να αποφευχθεί κάποιος κίνδυνος.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και άνω καθώς και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή άτομα με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον έχουν τεθεί υπό την επίβλεψη ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους πιθανούς κινδύνους. Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται προκειμένου να μην παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Για επιπλέον προστασία, σας συνιστούμε να εγκαταστήσετε μια συσκευή διαφορικού ρεύματος (RCD) στο ηλεκτρικό κύκλωμα που τροφοδοτεί το μπάνιο σας. Αυτός ο διακόπτης RCD πρέπει να έχει ονομαστικό διαφορικό ρεύμα λειτουργίας όχι μεγαλύτερο από 30mA. Ζητήστε συμβουλές από τον εγκαταστάτη σας.
- Πριν συνδέσετε τη συσκευή στην πρίζα, βεβαιωθείτε ότι η τάση που αναγράφεται στη συσκευή αντιστοιχεί στην τοπική τάση ρεύματος.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για κανένα άλλο σκοπό εκτός από αυτόν που περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης.
- Όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην πρίζα, μην την αφήσετε ποτέ παρακολούθητη.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ εξαρτήματα ή μέρη από άλλους κατασκευαστές ή που δεν συνιστώνται ρητά από τη Philips. Εάν χρησιμοποιήσετε τέτοια εξαρτήματα ή μέρη, η εγγύηση σας καθίσταται άκυρη.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή.
- Περιμένετε έως ότου κρυώσει η συσκευή για να την αποθηκεύσετε.
- Να χρησιμοποιείτε τη συσκευή με προσοχή, καθώς μπορεί να είναι καυτή. Κρατάτε μόνο από τη λαβή και μην αγγίζετε τα καυτά μέρη και το δέρμα σας.
- Να χρησιμοποιείτε τη συσκευή πάντοτε σε σταθερή, επίπεδη και ανθεκτική στη θερμότητα επιφάνεια. Ο θερ

Riciclaggio

- Questo simbolo indica che il prodotto non può essere smaltito con i rifiuti domestici di altro tipo (2012/19/UE).
- Ci sono due situazioni in cui potete rottare gratuitamente il prodotto vecchio a un rivenditore:
- Quando acquistate un prodotto nuovo, potete restituire un prodotto simile al rivenditore.
- Se non acquistate un prodotto nuovo, potete restituire prodotti con dimensioni inferiori a 25 cm (lunghezza, altezza e larghezza) al rivenditori elettrici in tiendas alla vendita di prodotti elettrici ed elettronici superiore ai 400 m2.

In tutti gli altri casi, attenetevi alle normative di raccolta differenziata dei prodotti elettrici in vigore nel vostro paese. Così potrete contribuire a limitare l'impatto ambientale dei vostri consumi e contribuire a un uso sostenibile delle risorse naturali.

2 Introduzione

27 tipi diversi di ricci fusiformi

- Ricci da naturali a definiti grazie alle 27 combinazioni di arricciatura disponibili (3 impostazioni del timer x 3 impostazioni della temperatura x 3 direzioni di arricciatura). Le varie impostazioni di direzione del arricciatura, temperatura e tempo possono essere utilizzate in combinazione diverse per ottenere di volta in volta il look desiderato.
- Le 3 impostazioni della temperatura (170°C-190°C-210°C) e le 3 impostazioni del timer (Boc-10sec.-12sec.) consentono di ottenere risultati fantastici, dai ricci morbidi a filtri, su diversi tipi di capelli. Ad esempio, impostando una temperatura elevata con il massimo tempo di arricciatura è possibile ottenere ricci più filtri, ideali per capelli spessi. Una temperatura bassa abbinata a un tempo di arricciatura minore è perfetta per i capelli che necessitano di una protezione aggiuntiva.
- Le 3 direzioni di arricciatura regolabili (sinistra, destra e alternata) aumentano ancora di più le possibilità. Ricci con punte morbide a destra e a sinistra, per una perfetta simmetria tra i due lati, oppure direzione alternata per ottenere un mix dei due tipi di ricci e un effetto molto naturale.

3 Panoramica

A Cilindro di arricciatura
B Area di passaggio
C Vano di arricciatura
D Pulsante di arricciatura
E Interruttore per la scelta della direzione di arricciatura
F Impostazione per il tempo di arricciatura
G Impostazione della temperatura di arricciatura
H Spia di accensione
I Pulsante on/off
J Gancio
K Accessorio per la pulizia del cilindro
L Accessori per dividere i capelli in ciocche
M Istruzioni
N Logo Sensor IQ

3 Overzicht

A Kruisstaaf
B Uitsparing
C Krulkamer
D Kruiknop
E Schakelaar voor krulrichting
F Knuldrijinstelling
G Knuldrijinstelling
H Aan-lampje
I Aan/uit-knop
J Ophanglus
K Staafreinigingsaccessoire
L Haarverdelaccessoire
M Gebruiksaanwijzing
N Sensor IQ-logo

3 Översikt

A Knölcylinder
B Fördjupningsområde
C Knölkammare
D Knöllknapp
E Byter för knölriktning
F Tidsinställning för knölning
G Temperaturinställning för knölning
H Strömindikator
I Av/på-knapp
J Hängslinke
K Tillbehör för rengöring av spjälstav
L Tillbehör för hårdelning
M Instruktionsbok
N Sensor IQ-logo

3 Oversikt

A Krøllsylinder
B Fordypningsområde
C Krøllkammer
D Krøllknapp
E Bytter for krøllretning
F Tidsinnstilling for krølling
G Temperaturinnstilling for krølling
H Strømindikator
I Av/på-knapp
J Hengelokke
K Tilbehør for rengjøring av spjelder
L Tilbehør for hårdeling
M Bruksanvisning
N Sensor IQ-logo

3 Visão geral

A Modelador de encaracolamento
B Concavidade
C Câmara de encaracolamento
D Botão de encaracolamento
E Seletor da direção de encaracolamento
F Regulação do tempo de encaracolamento
G Regulação da temperatura de encaracolamento
H Indicador luz/desligar
I Botão ligar/desligar
J Argola de suspensão
K Acessório de limpeza do modelador
L Acessório para separar madeixas
M Saída de ideias
N Logótipo Sensor IQ

3 Genel bakış

A Bukle maşası
B Oyuk alanı
C Bukle yuvası
D Bukle düğmesi
E Bukle yönü düğmesi
F Bukle oluşturma süresi ayarı
G Bukle sıcaklığı ayarı
H Güç açık göstergesi
I Açma/kapama düğmesi
J Asma kancası
K Maşa temizleme aksesuarı
L Saç ayırma aksesuarı
M İçerik çeşitleri
N Sensor IQ logosu

3 Sąrašas

A Garbanojimo cilindras
B Įdubimo sritis
C Garbanojimo kamera
D Garbanojimo mygtukas
E Garbanojimo krypties nustatymas
F Garbanojimo laiko nustatymas
G Garbanojimo temperatūros nustatymas
H Įjungimo/išjungimo indikatorius
I Įjungimo / išjungimo mygtukas
J Pakabinimo kilpa
K Šepetėlio valymo priedas
L Plaukų skirstymo priedas
M Naudojimo instrukcija
N Sensor IQ logotipas

4 Uw haar krullen

Hoe te gebruiken:

1. Steek de stekker in een stopcontact.
2. Druk op de aan-uitknop (I) om het apparaat in te schakelen.
3. De oppervlaktewarmte (H) gaat branden als het toestel opgewarmd is. Zodra de oppervlaktewarmte (H) gaat uitbranden, is het apparaat klaar voor gebruik als het lampje oplicht met groen licht.
4. Kies uw gewenste krulrichting (E) met behulp van de onderstaande tabel.

	Links	Afwisselend	Rechts
Krulrichting	←	↔	→

5. Stabiliseer de krulkamer (C) met behulp van de onderstaande tabel.

	Smal	Gemiddeld	Breed
Positie krulkamer	←	↔	→

6. Bepaal hoeveel haar u wilt krullen met het haarverdeelaccessoire (K). Begin met een hoeveelheid van 4 cm breed.
7. **Opmerking: Plaats niet te veel haar in de krulkamer (C) dan wordt aangegeven door het haarverdeelaccessoire.**
8. Druk op de krulknop (D) om het haar vast te klemmen. De haarklik eenvoudig in de krulkamer te doen, draait u het haar EERST een hoofd u het krullen wilt, zodat het niet valt. Houd het vast door de knop (D) te drukken en de haarklik in de uitsparing (C) van de krulkamer zit.
9. HOUD de krulknop (D) INGEDRUKT. De haarklik wordt automatisch in de krulkamer (C) getrokken.
10. Als het haar goed in de krulkamer is opgerold, hoort u niet meer regelmatig het geluid van de motor. Als u geen geluidsignaal hoort en het haar nog steeds niet in de kamer is opgerold, verwijdert u de haarklik en herhaalt u het proces.
11. Als u een onbedoelden pieg hoort, moet u de krulknop loslaten. Haal het haar langzaam en voorzichtig uit de krulkamer.
12. Herhaal stap 5 om de rest van het van haar te krullen.

5 Tips en trucs

- **Voorkom dat het haar gelijktijdig aan beide kanten van het staaf zit.** Kam het haar goed uit. Controleer of er geen klitten in het haar zitten voordat u begint met krullen.
- Verdeel het haar in laagjes. Houd haar dat u niet direct gaat krullen uit de buurt van de opening van de krulkamer.
- Voorkom klitten door een horeweelheid haar te pakken die in de opening van het haarverdeelaccessoire (K) past.
- Zorg ervoor dat er zich geen losse haren of verdwaalde haarklikken in de buurt van de opening van de krulkamer bevinden.
- Houd het haar in de uitsparing (C) van de krulkamer en gebruik de krulknop (D) om het haar vast te klemmen voordat u het gaat krullen.
- Gebruik een kleinere horeweelheid haar als u lang haar hebt of stralend krullen wilt.
- Doe niet te veel haar in de krulkamer en te voorkomen dat er te veel haar wordt gebruikt. Zorg er ook voor dat het haar goed in de uitsparing (C) en de krulkamer (C) is geplaatst.

Opmerkingen:

- Houd de krulknop ingedrukt totdat u de oneffenheden piep hoort. Als u de krulknop loslaat, stopt het krullen en wordt de haarklik geluidsignalen hebben geblokkeerd, druk dan NIET nogmaals op de knop. Verwijder het haar en de haarklik.
- Het apparaat detecteert op intelligente wijze of het haar helemaal wel of niet goed in de krulkamer (C) zit en geeft geluidssignalen door.
- Het apparaat detecteert op intelligente wijze of het haar helemaal wel of niet goed in de krulkamer (C) zit en geeft geluidssignalen door.

Note:

- tenere premuto il pulsante di arricciatura finché non vengono emessi segnali acustici continui. Se si toglie il dito dal pulsante di arricciatura prima che il processo sia finito, NON premendo di nuovo. Rimuovere i capelli e ricominciare.
- L'apparecchio rileva l'eventuale presenza di capelli inastratti ed emette un segnale acustico a gradimento di avviso. Per proteggere i capelli da danni da calore eccessivo, l'apparecchio si spegne automaticamente dopo 60 minuti di funzionamento se non viene riaccendono prima di procedere con l'arricciatura.
- Durante l'utilizzo è possibile che si crei del vapore dovuto a spray o altri liquidi che evaporano. Il prodotto può consumque essere utilizzato così per capelli lo stesso.
- Il cilindro (C) è fissato in modo permanente al boccalo.

Nota: l'apparecchio dispone della funzione di spegnimento automatico, per cui si spegne automaticamente dopo 60 minuti di inutilizzo.

6 Dopo l'utilizzo

1. Spegnere l'apparecchio e staccare la spina.
2. Posizionarlo su una superficie resistente al calore fino al completo raffreddamento del vano di arricciatura.
3. Riporto in un luogo sicuro e asciutto, privo di polvere. E anche consigliabile riporlo nella sua confezione originale.

Pulizia e manutenzione

- Assicurarsi che l'apparecchio sia spento e si sia raffreddato prima di utilizzare l'accessorio di pulizia.
- Usare un panno umido per pulire la superficie del apparecchio.
- (Fig.5) Il cilindro può essere pulito con la pulizia del cilindro (K) e rimuovi di arricciatura. Fare scorrere l'accessorio di pulizia su e giù più volte per rimuovere eventuali residui di capelli.
- Per pulire l'accessorio di pulizia, lavarlo sotto l'acqua corrente e attendere che sia completamente asciutto prima di riutilizzarlo.

7 Garanzia e assistenza

Per ricevere ulteriori informazioni sull'assistenza e sulla sostituzione di un accessorio) o per risolvere eventuali problemi, visitare il sito Web Philips all'indirizzo www.philips.com/support oppure contattare il Centro Assistenza Clienti Philips di zona (il numero di telefono è riportato nell'opuscolo della garanzia). Se nel proprio paese non è presente un centro di assistenza clienti, rivolgersi al proprio rivenditore Philips.

Nederlands

Gefeliciteerd met uw aankoop en welkom bij Philips! Registreer uw product op www.philips.com/welcome om toegang te krijgen tot de volledige ondersteuning die Philips u kan bieden.

1 Belangrijk

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken. Bewaar de gebruiksaanwijzing om deze indien nodig te kunnen raadplegen.

- WAARSCHUWING: Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
- Als u het apparaat in de badkamer gebruikt, haal de stekker dan na gebruik altijd uit het stopcontact. De nabijheid van water kan gevaar opleveren, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld.
- WAARSCHUWING: Gebruik dit apparaat niet in combinatie de buurt van een bad, douche, wastafel of ander waterhoudend object.
- Haal na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact. Indien het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door een speciaal netsnoer of -samenstel dat verkrijgbaar isvakkelijke van gewaar te voorkomen.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of weinig ervaring en kennis, mits zij toezicht of instructie hebben gehad met betrekking tot veilig gebruik van het apparaat, en zij de gevaren van het gebruik begrijpen. Houd toezicht op kinderen zodat ze niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud dienen niet zonder toezicht door kinderen te worden uitgevoerd.
- Voor extra veiligheid adviseren we u een aardlekschakelaar te installeren in het circuit dat het apparaat van stroom voorziet. Deze aardlekschakelaar dient een waarde te hebben die niet hoger is dan 30 milliampère (mA).
- Controleer voordat u het apparaat aanzet of het voltage dat op het apparaat is aangegeven overeenkomt met de plaatselijke netspanning.
- Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in deze gebruiksaanwijzing.
- Laat het apparaat nooit zonder toezicht liggen wanneer het is aangesloten op het stopcontact.
- Gebruik nooit accessoires of onderdelen van andere fabrikanten of die niet specifiek zijn aanbevolen door Philips. Als u dergelijke accessoires of onderdelen gebruikt, vervalt de garantie.
- Wikkel het netsnoer niet om het apparaat.
- Wacht met oppengen tot het apparaat is afgekoeld.
- Wees zeer voorzichtig bij gebruik van hete vloeistof. Het kan heet zijn. Houd het apparaat alleen bij het handvat vast, andere onderdelen kunnen heet zijn. Vermijd huidcontact met de hete vloeistof.
- Plaats het apparaat altijd op een hittebestendige, stabiele, vlakke ondergrond. Laat het apparaat nooit in contact komen met de ondergrond of met ander brandbaar materiaal.
- Voorkom dat het netsnoer in aanraking komt met de hete delen van het apparaat.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare voorwerpen en materialen als tijdens ingebruikheid.
- Dek het apparaat nooit af als het heet is (bijv. met een handdoek of kleding).
- Gebruik het apparaat alleen op droog haar. Bedien het apparaat niet met natte handen.
- De verwarmingsplaten hebben een coating. Deze laag kan in de loop der tijd langzaam wegslijten. Dit heeft echter geen invloed op de prestaties van het apparaat.
- De staaf van het apparaat kan verkleuringen vertonen bij gebruik met gekleurd haar.
- Gebruik het apparaat niet op kunsthaar.
- Breng het apparaat altijd naar een door Philips geautoriseerd servicecentrum voor onderzoek of reparatie. Reparatie door een onbevoegde persoon kan leiden tot een bijzonder gevaarlijke situatie voor de gebruiker.
- Steek geen metalen voorwerpen in de openingen, om elektrische schokken te voorkomen.
- Trek na gebruik met aan het netsnoer. Haal het netsnoer altijd uit het stopcontact door aan de stekker te trekken.
- Breek het apparaat niet om een elektrische schok te voorkomen.
- Verbandingsbrugsvaar. Houd apparaat buiten het bereik van jonge kinderen, met name tijdens gebruik en tijdens he afkoelen.

Elektromagnetische velden (EMV)

Dit Philips-apparaat voldoet aan alle normen en voorschriften met betrekking tot blootstelling aan elektromagnetische velden.

Recycling

- Dit symbool betekent dat dit product niet bij het gewone huishoudelijke afval mag worden weggegooid (2012/19/EU).
- Volg de geldende regels in je land voor de gescheiden inzameling van elektrische en elektronische producten. Als u correct afvoert, voorkomt u negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid.

2 Inleiding

27 verschillende soorten schitterende krullen

- Ontdek uw look met de 27 krulcombinaties, variërend van natuurlijke tot stijlgerichte krullen (3 timerinstellingen x 3 temperatuurbereiken x 3 krulrichtingen). De verschillende krulrichtingen, temperaturen en timerinstellingen kunnen worden gecombineerd voor verschillende resultaten waarmee gebruikt een elke keer weer heel gewenste resultaat te creëren.
- De 3 temperatuurinstellingen (170°C-190°C-210°C) en 3 timerinstellingen (8-10-12 s) helpen u om fantastische krullen te creëren voor alle soorten haar, van zachte krullen tot stijlvolle krullen. Stel bijvoorbeeld een hoge temperatuur in combinatie met de extra krultijd zorgt bijvoorbeeld voor stijlvolle krullen — ideaal voor dikker haar. De laagste temperatuur in combinatie met de kortste krultijd is optimaal voor fijn haar dat extra bescherming nodig heeft.
- De 3 verschillende krulrichtingen (links, rechts en afwisselend) bieden meer creatieve mogelijkheden. Krul rechtsom of linksom, zodat u een sterk symmetrisch look kunt creëren, of krul afwisselend links- en rechtsom voor een zeer natuurlijke uitstraling.

3 Overzicht

1 Kruisstaaf
2 Uitsparing
3 Krulkamer
4 Kruisknop
5 Schakelaar voor krulrichting
6 Knuldrijinstelling
7 Knuldrijinstelling
8 Aan-lampje
9 Aan/uit-knop
10 Ophanglus
11 Staafreinigingsaccessoire
12 Haarverdeelaccessoire
13 Gebruiksaanwijzing
14 Sensor IQ-logo

4 Uw haar krullen

Hoe te gebruiken:

1. Steek de stekker in een stopcontact.
2. Druk op de aan-uitknop (9) om het apparaat in te schakelen.
3. De oppervlaktewarmte (8) gaat branden als het toestel opgewarmd is. Zodra de oppervlaktewarmte (8) gaat uitbranden, is het apparaat klaar voor gebruik als het lampje oplicht met groen licht.
4. Kies uw gewenste krulrichting (5) met behulp van de onderstaande tabel.

Haarstijl	Gelovende krullen	Losse krullen	Strakke krullen
Temperatuurstand	190°C	190°C	210°C
Krultijd	8s	10s	12s

5. Kies uw gewenste krulrichting (3) met behulp van de onderstaande tabel.

	Links	Afwisselend	Rechts
Krulrichting	←	↔	→

6. Bepaal hoeveel haar u wilt krullen met het haarverdeelaccessoire (12). Begin met een hoeveelheid van 4 cm breed.
7. **Opmerking: Plaats niet te veel haar in de krulkamer (2) dan wordt aangegeven door het haarverdeelaccessoire.**
8. (Alt.) Houd het apparaat verticaal aan. Om de haarklik eenvoudig in de krulkamer te doen, draait u het haar EERST een hoofd u het krullen wilt, zodat het niet valt. Houd het vast door de knop (4) te drukken en de haarklik in de uitsparing (2) van de krulkamer zit.
9. HOUD de krulknop (4) INGEDRUKT. De haarklik wordt automatisch in de krulkamer (2) getrokken.
10. Als het haar goed in de krulkamer is opgerold, hoort u niet regelmatig het geluid van de motor. Als u geen geluidssignaal hoort en het haar nog steeds niet in de kamer is opgerold, verwijdert u de haarklik en herhaalt u het proces.
11. Als u een onbedoelden pieg hoort, moet u de krulknop loslaten. Haal het haar langzaam en voorzichtig uit de krulkamer.
12. Herhaal stap 5 om de rest van het van haar te krullen.

5 Tips en trucs

- **Voorkom dat het haar gelijktijdig aan beide kanten van het staaf zit.** Kam het haar goed uit. Controleer of er geen klitten in het haar zitten voordat u begint met krullen.
- Verdeel het haar in laagjes. Houd haar dat u niet direct gaat krullen uit de buurt van de opening van de krulkamer.
- Voorkom klitten door een horeweelheid haar te pakken die in de opening van het haarverdeelaccessoire (12) past.
- Zorg ervoor dat er zich geen losse haren of verdwaalde haarklikken in de buurt van de opening van de krulkamer bevinden.
- Houd het haar in de uitsparing (2) van de krulkamer en gebruik de krulknop (4) om het haar vast te klemmen voordat u het gaat krullen.
- Gebruik een kleinere horeweelheid haar als u lang haar hebt of stralend krullen wilt.
- Doe niet te veel haar in de krulkamer en te voorkomen dat er te veel haar wordt gebruikt. Zorg er ook voor dat het haar goed in de uitsparing (2) en de krulkamer (2) is geplaatst.

Opmerkingen:

- Houd de krulknop ingedrukt totdat u de oneffenheden piep hoort. Als u de krulknop loslaat, stopt het krullen en wordt de haarklik geluidssignalen hebben geblokkeerd, druk dan NIET nogmaals op de knop. Verwijder het haar en de haarklik.
- Het apparaat detecteert op intelligente wijze of het haar helemaal wel of niet goed in de krulkamer (2) zit en geeft geluidssignalen door.
- Het apparaat detecteert op intelligente wijze of het haar helemaal wel of niet goed in de krulkamer (2) zit en geeft geluidssignalen door.

Note:

- tenere premuto il pulsante di arricciatura finché non vengono emessi segnali acustici continui. Se si toglie il dito dal pulsante di arricciatura prima che il processo sia finito, NON premendo di nuovo. Rimuovere i capelli e ricominciare.
- L'apparecchio rileva l'eventuale presenza di capelli inastratti ed emette un segnale acustico a gradimento di avviso. Per proteggere i capelli da danni da calore eccessivo, l'apparecchio si spegne automaticamente dopo 60 minuti di funzionamento se non viene riaccendono prima di procedere con l'arricciatura.
- Durante l'utilizzo è possibile che si crei del vapore dovuto a spray o altri liquidi che evaporano. Il prodotto può consumque essere utilizzato così per capelli lo stesso.
- Il cilindro (2) è fissato in modo permanente al boccalo.

Nota: l'apparecchio dispone della funzione di spegnimento automatico, per cui si spegne automaticamente dopo 60 minuti di inutilizzo.

6 Na gebruik

1. Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact.
2. Plaats het apparaat op een hittebestendig oppervlak tot het krulkamer is afgekoeld.
3. Berg het apparaat op een veilige, droge en stofvrije plaats op. U kunt het apparaat ook aan de ophanglus (10) hangen.

Reiniging en onderhoud

- Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld en afgekoeld voordat u het reinigingsaccessoire gebruikt.
- Maak de buitenkant van het apparaat schoon met een vochtige doek.
- (Afb. 5) Plaats het reinigingsaccessoire voor de staaf (11) in de krulkamer. Schuif het reinigingsaccessoire omhoog en omlaag om eventuele haarresten te verwijderen.
- U kunt het reinigingsaccessoire schoonmaken door het af te spoelen onder stromend water. Laat het helemaal droogen voordat u het weer gaat gebruiken.

7 Garantie en service

Als u informatie nodig hebt (bijv. over het verwangen van een hulpstuk) of als u een probleem hebt, bezoek dan de Philips-website (www.philips.com/support) of neem contact op met het Philips Customer Care Centre in uw land (u vindt het telefoonnummer in het 'wereldwijde garantieboekje' vrouwtdaad). Als er geen Consumer Care Centre in uw land is, ga dan naar uw Philips-dealer.

Norsk

Gratulerer med kjøpet, og velkommen til Philips! Hvis du vil dra full nytte av støtten som Philips tilbyr, kan du registrere produktet ditt på www.philips.com/welcome.

1 Viktig

Les denne bruksanvisningen nøye før du bruker apparatet, og ta vare på den for senere bruk.

- ADVARSEL: Ikke bruk dette apparatet nær vann.
- Når du bruker apparatet på badet, må du koble det fra etter bruk. Nærheten til vann utgjør en risiko selv om apparatet er slått av.
- ADVARSEL: Ikke bruk apparatet nær badekar, dusj, vaskekum eller andre beholdere som inneholder vann.
- Ikke bruk dette apparatet etter bruk. Hvis nettledningen er ødelagt, må den skiftes ut av et servicesenter eller lignende kvalifisert personell for å unngå farlige situasjoner.
- Dette apparatet kan brukes av barn over åtte år og av personer med nedsatt sansemotorisk eller åndelig evne eller med mangel på erfaring eller personer med mangelende erfaring eller kunnskap, dersom de får instruksjoner om hvordan apparatet skal brukes på en trygg måte og forstår hvilke farer som er knyttet til bruken. Barn må være under oppsyn slik at de ikke leker med apparatet. Barn skal ikke utføre rengjøring eller vedlikeholdet uten tilsyn.
- Hvis du vil ha ekstra beskyttelse, sikrer du at det er installert en jordfeilbryter (RCD) i den elektriske kretsen som forsyner bygget. Denne enheten må ha et spenningsnivå for restdrsom som ikke er høyere enn 30 milliampere (mA). Kontakt en fagmann om råd.
- Før du bruker til apparatet, må du kontrollere at spenningen som er angitt på apparatet, tilsvarer den lokale strømforsyningen.
- Ikke bruk apparatet til noen annet formål enn det som beskrives i denne veiledningen.
- Ikke apparatet til uten at det er tilsvarende, når du skifter det ut slik som disyn.
- Ikke bruk tilbehør eller deler fra andre produsenter eller som Philips ikke spesifikt anbefaler. Hvis du bruker slikt tilbehør eller slike deler, vil garantien bli ugyldig.
- Ikke vikle ledningen rundt apparatet.
- Vent til apparatet er avkjølt før du legger det bort.
- Vær forsiktig når du bruker varmt væske. Det kan være varmt. Bare hold i håndtaket ellers vil andre deler kan være varme, og unngå kontakt med den varme væsken.
- Sett alltid apparatet på en varmebestandig, stabil og jevn overflate. Det varme kvitlementet må aldri komme borti overflaten eller annet brennbart materiale.
- Unngå at strømledningen kommer i kontakt med de varme delene av apparatet.
- Hold apparatet unna brennbare gjenstander og brennbart materiale når det er slått på.
- Ikke dekk apparatet til med noe (for eksempel et håndkle eller klesplagg) når det er varmt.
- Bruk apparatet kun på tørt hår. Ikke bruk apparatet med våte hender.
- Varmeplatene har et belegg. Dette belegget kan kanskje slites sakte vekk over tid. Dette påvirker ikke ytelsen til apparatet.
- Hvis apparatet brukes på farget hår, kan sylinderen bli flekkete.
- Ikke bruk apparatet på kunstig hår.
- Ta alltid med apparatet til et servicesenter som er autorisert av Philips, for undersøkelse eller reparasjon. Reparasjoner utført av personer som ikke qualificates poderiten provocar uma situação extremamente perigosa para o utilizador.
- Não introduza objetos metálicos em nenhuma abertura para evitar choques elétricos.
- Não puxe o cabo de alimentação após a utilização. Desligue o aparelho segurando sempre na ficha.
- Não corte o cabo de alimentação para evitar choques elétricos.
- Não deixe o aparelho sem vigilância quando estiver ligado à corrente.
- Para desligar o aparelho, coloque-o sempre na posição de desligado e desligue-o da tomada de corrente.
- Não utilize o aparelho em locais onde possa ser apanhado por água.
- Nunca deixe o aparelho sem vigilância quando estiver ligado à corrente.
- Nunca utilize quaisquer acessórios ou peças de outros fabricantes ou que a Philips não tenha especificamente recomendado. Se utilizar tais acessórios ou peças, a garantia será automaticamente anulada.
- Não enrole o cabo de alimentação à volta do aparelho.
- Evite que o cabo de alimentação entre em contacto com as partes quentes do aparelho.
- Mantenha o aparelho afastado de objetos e materiais inflamáveis quando estiver ligado.
- Nunca cubra o aparelho (p. ex., com toalhas ou roupa) quando estiver quente.
- Utilize apenas o aparelho sobre cabelos secos. Não utilize o aparelho com as mãos molhadas.
- As placas de aquecimento têm um revestimento. Este revestimento poderá desgastar-se ao longo do tempo. No entanto, isto não afeta o desempenho do aparelho.
- Se o aparelho for utilizado em cabelos pintados, o modelador pode ficar manchado.
- Não utilize o aparelho em cabelo artificial.
- Leve sempre o aparelho a um centro de assistência autorizado da Philips para verificação ou reparação. Reparações efetuadas por pessoas não qualificadas

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

BH8886

HR	Kontrolirajte proizvode	SK	Prinášame ochranu
HU	Felhasználói kézikönyv	SL	Upravljanje uporabniških	
KK	Қолданушының нұсқауы	SR	Контролиј производе
LT	Vartotojo vadovas	UK	Посібник користувача
LV	Lietotājiem draudzīgums	MK	Упатство за корисникот
PL	Instrukcja obsługi	SQ	Manual përdoruesi
RO	Manual de utilizare	AR	دليل المستخدم
RU	Руководство пользователя	FA	راهنمای کاربر

PHILIPS

Specifications are subject to change without notice
© 2021 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

3000 068 59982 (17/06/2021)

Hrvatski

Čestitamo vam na kupnji i dobro došli u Philips! Kako biste potpuno iskoristili podršku koju nudi Philips, registrirajte svoj proizvod na www.philips.com/welcome.

1 Važno

Prije uporabe aparata pažljivo pročitajte ovaj korisnički priručnik i spremite ga za buduće potrebe.

- UPOZORENJE: Ovaj aparat nemojte koristiti u blizini vode.
- Kada aparat koristite u kupaonici, isključite ga nakon uporabe jer blizina vode predstavlja opasnost čak i kada je aparat isključen.
- UPOZORENJE: Aparat nemojte koristiti bilo kada, ako je oštećen ili ako ima vidljivih oštećenja.
- Ako se kabel za napajanje oštetit, mora ga zamijeniti ovlašteni servisni centar, ovlašteni servisni tehničar ili neka druga kvalificirana osoba kako bi se izbjegle potencijalno opasne situacije.
- Ovaj aparat mogu koristiti djeca između 8 godina starosti i osobe sa smanjenim fizičkim ili mentalnim sposobnostima te osobe koje nemaju dovoljno iskustva i znanja, ako su nadzirane ili ako su primile upute o sigurnoj uporabi uređaja i razumiju opasnosti koje iz njega proizlaze. Djeca ne smiju igrati s aparatom. Čišćenje i održavanje ne smiju provoditi djeca bez nadzora.
- Kao dodatnu zaštitu savjetujemo montiranje zaštitne strujne sklopke (RCD) u strujni krug kupaonice. Obratite se svom instalateru kako biste imali preciznu radnu električnu struju koja ne prelazi 30 mA. Savjet zatražite od montažera.
- Prije no što priključite aparat provjerite odgovara li mrežni napon naveden na aparatu naponu lokalne električne mreže.
- Aparat koristite isključivo za svrhe opisane u ovim uputama.
- Dok je aparat priključen na napajanje, nikada ga nemojte ostavljati bez nadzora.
- Nikada nemojte upotrebljavati dodatke ili dijelove drugih proizvođača ili proizvođača koje Philips Philips nije izričito preporučila. Ako upotrebljavate takve dijelove, jamstvo prestaje vrijediti.
- Kabel za napajanje ne omatajte oko aparata.
- Prije pohrane pričekajte da se aparat ohladi.
- Budite vrlo pažljivi prilikom uporabe aparata jer on može biti vrlo vruć. Aparat držite samo za ručku ili gumbe za upravljanje.
- Ovaj aparat nemojte koristiti ako je zamjetili male pare ispod njegovog poklopca. Ovo je normalno i nije razlog za brigu.
- Tijekom uporabe može se zamijetiti male pare ispod njegovog poklopca. Ovo je normalno i nije razlog za brigu.
- Ne koristite aparat ako je spremnik za vodu oštećen ili ako curi.
- Kako biste spriječili opasnost od ozljeda, nemojte oštećene kose koristiti ako je ona oštećena na nazubljenje kose.
- Ako se kabel za napajanje oštetit, mora ga zamijeniti ovlašteni servisni centar, ovlašteni servisni tehničar ili neka druga kvalificirana osoba kako bi se izbjegle potencijalno opasne situacije.
- UPOZORENJE: Aparat nemojte koristiti ako je kabel oštećen.
- Kako biste spriječili opasnost od ozljeda, nemojte oštećene kose koristiti ako je ona oštećena na nazubljenje kose.
- Ovaj

- Pri používaní zariadenia buďte mimoriadne opatrní, pretože môže byť horúce. Zabráňte kontaktu s horúcim sklom a dbajte na riziko dotiahnutí pomocou tretej strane. Zabráňte kontaktu s pokožkou.
- Zariadenie sa môže používať na teplovzdušnú, stabilnú a rovnú povrch. Horúca komora na nabíjanie sa nemôže dotýkať povrchu ani iného horľavého materiálu.
- Dávajte pozor, aby sa sieťový kábel nedotýkal horúcich častí zariadenia.
- Zapojte zariadenie sa neomrežie domácej do blízkosti horľavých predmetov a materiálu.
- Zapnúť zariadenie môžu len/im nepriškvrnené (napr. utierkami alebo obličeniami).
- Zariadenie používajte len na úpravu suchých vlasov. Zariadenie nepoužívajte, ak je poškodené.
- Otvorené platne majú povrchovú vrstvu. Prerchovú vrstvu sa môže časom poškodiť alebo odstrániť. Toto však nema vplyv na činnosť ani výkon zariadenia.
- Ak sa zariadenie používa na úpravu fatbench/chlasov, valec kulmy sa môže znečistiť.
- Zariadenie nepoužívajte na úpravu umelých vlasov.
- Zariadenie môže využívať len osnovného vlastníka autorizovaného spoločnosťou Philips, kde by skontrolujú, pripadne opravia. Opravu nekvalifikovanou osobou môže pre používateľa predstavovať veľké nebezpečenstvo.
- Do žiadneho z otvorov nezasúvajte kovové predmety, aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom.

- Po použití nebudujte na napájací kábel. Zariadenie vždy odpojujte od zásuvky, keď ho nepoužívate a pred čistením.
- Nikdy nepoužívajte zariadenie s ciefom predíť zásahu elektrickým prúdom.
- Nebezpečenstvo popálenia. Dbite zariadenie mimo dosahu deti, hlavne pod ich pozorovaním a kontrolou.

Elektromagnetické polia (EMF)

Tento spotrebič zvažčuje Philips vyhovuje všetkým príslušným normám a smerniciam týkajúcim sa vystavenia elektromagnetických poliam.

Recyklácia

- Tento symbol znamená, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s bežným komunálnym odpadom (smernica 2012/19/EU).
- Postupujte podľa predpisov platných v krajine, kde sa nachádzate, pre separovaný zber elektrických a elektronických výrobkov. Správna likvidácia pomáha zabrániť negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

2 Úvod

Ďakujeme vám za váš výrobok

- Vynikajúce vlasy vám môžu poskytnúť jedinečné zúžených vlasov pre výsledné kulmy a zlatého, čo vám prinášame, vďaka 27 spôsobom nastavenia (3 nastavenia teploty x 3 nastavenia rýchlosti x 3 nastavenia zvlnenia). Rôzne nimy nastavenia a nastavenia teploty a času môžete používať v rôznych kombinačiách, aby ste základným dosiahli ten správny vzhľad.
- 3 nastavenia teploty (170 °C – 190 °C – 210 °C) a 3 nastavenia času (8 s – 10 s – 12 s) vám pomôžu dosiahnuť vynikajúce výsledky pre vyžívajúcich až po hustú kulmy na rôznych typoch vlasov. Najrýchlejší pri použití vysokého nastavenia teploty a dlhším časom nastavenia sa vytvoria perexkluje kulmy, preto že toto nastavenie ideálne pre hustejšie vlasy. Nižšie nastavenia teploty v kombinácii s kratším časom nastavenia predstavuje optimálne riešenie pre slaxy, ktoré potrebujú mimotriedne krátku kulmy.
- Vďaka 3 nastaviteľným smerom natáčania (doprava, doľava a striedavú) môžete pri každom dokončení nastaviť vlas: pozorujú cuttu a tantiach. Použite striedavé natáčanie a natáčanie doprava a vytvorí dokonale symetrické vlny, alebo striedavé natáčanie doľava a doprava, a, ktorým dosiahnete úplne prirodzený vzhľad.

3 Prehľad

A Natáčací valec
B Prehrievka
C Komora na nabíjanie
D Tlačidlo nabíjania
E Prepínač smeru natáčania
F Nastavenie času natáčania
G Nastavenie teploty natáčania
H Indikátor zapnutia
I Tlačidlo vypínača
J Otvor na vystup vzduchu
K Prídavné tlačidlo na čistenie valca
L Prídavné tlačidlo na odstránenie pramňov
M Otvor na výstup vzduchu
N Logo Senso

4 Natáčanie vlasov

Použitie:

1. Vlhkosť pripájte na sieťovú zásuvku.
2. Prítmite gumb za vklop/izklop (O). ( ) sa vklopite aparat.
3. Ca zapnesnga označuje ukončenú indikátor vklopa (●). Ko indikátor začne svetiť, je aparat pripravený na operáciu.
4. Ko je aparat vklopljen, se samodejno nepretkinjeno sporočajo toni za dodatenje kulm. Ton
5. Senso® Kq se bo samodejno aktiviral in bo zaznaval temperaturo valih las. Pripojagal bo temperaturo, da se vaši lasje ne bodo pregreli.
6. Izberite želeni čas nastavenja ( ) in nastavitev temperature ( ) glede na vaše potrebe.

5 Prehrievka

1. Vložte prírodné vlasy do prehrievky.
2. Prítmite gumb za vklop/izklop (O). ( ) a vklopite aparat.
3. Ca zapnesnga označuje ukončenú indikátor vklopa (●). Ko indikátor začne svetiť, je aparat pripravený na operáciu.
4. Ko je aparat vklopljen, se samodejno nepretkinjeno sporočajo toni za dodatenje kulm. Ton
5. Senso® Kq se bo samodejno aktiviral in bo zaznaval temperaturo valih las. Pripojagal bo temperaturo, da se vaši lasje ne bodo pregreli.
6. Izberite želeni čas nastavenja ( ) in nastavitev temperature ( ) glede na vaše potrebe.

6 Kodranje las

Uporaba:

1. Vklopi priključek na omrežno vtičnico.
2. Pritisnite gumb za vklop/izklop (O). ( ) da vklopite aparat.
3. Ca zapnesnga označuje ukončenú indikátor vklopa (●). Ko indikátor začne svetiť, je aparat pripravený na operáciu.
4. Ko je aparat vklopljen, se samodejno nepretkinjeno sporočajo toni za dodatenje kulm. Ton
5. Senso® Kq se bo samodejno aktiviral in bo zaznaval temperaturo valih las. Pripojagal bo temperaturo, da se vaši lasje ne bodo pregreli.
6. Izberite želeni čas nastavenja ( ) in nastavitev temperature ( ) glede na vaše potrebe.

7 Prehrievka

1. Odvedite kotličnú kosu tako tlo cete upotrebnti dodatak za dlejenje kose ( ). Počnite sa upotrebom kose kime 4 cm.
2. **Napomena: U komoru za kondenjare ( ) nemojte da stavljate više kose nego što je naznačeno na dodatku za dlijenje kose.**
3. (5). U Dobite aparat vklopljen. Da biste lako umetnuli pramen kose u komoru za kondenjare, uvijte kosu. Držite kosu u zdjeli kako ne bi tijekala iz komore za kondenjare. Provertte da li se pramen kose nalazi u sredini ( ) komore za kondenjare.
4. PRITISNITE I DRŽITE dugme za kondenjare ( ). Pramen kose automatski će se uvući u komoru za kondenjare.
5. Držite dugme za kondenjare. Kosu koju u tom trenutku ne kontrolite držite dalje od otvora komore za kondenjare.
6. Da sam se kosa ne bi uperljala, kontrolite kotličnú kosu koja može da stane u otvor dodatka za dlijenje kose.
7. Pobrinite se da u blizini otvora komore za kondenjare nema slobodnih pramenova kose.
8. Držite kosu u uvijeni ( ) komore za kondenjare i držite je sve dok se pramen kose ne uvije. Nemojte da vučete kosu.
9. Za oblikovanje preostalih kose ponavljajte koralke 5–8.

8 Nasveti in namigi

- **Za najboljše rezultate pazite, da se pramen las ne razdeli na obe strani cevke Nivali.**
- Temeljito razčešite lase. Pred nastavljanjem lase ne smejo biti zamotane!
- Lase razčešite na pramene. Las, ki jih trenutno ne kodrate, ne pritiščite ogrevalno komore za kondenjare.
- Prepletanje las prepreči ten lako, da uporabite samo toliko las, koliko jih lahko vstavite v odprtino prepovrha za razdelavanje las. V bližini odprtine komore za kodranje ne sme biti nobenih pramenov ali posameznih las.
- Lase vstavite v odprtino ( ) komore za kodranje in ob obrnu odprtino pod kotom 45 stopinj.
- Uporabljajte manjše količino las, če so dalji in/ali če želite izraziteje kulmi.
- V komori se ne smejo vrteti prevelika količina las, zato ne vstavljajte previsoki količini las. Pazite, da so boki lase držali odprtini za vdobitev ( ) in bodo napeti.

Opomba:

- Preščite gumb za kodranje, da zaslišite zaporedne piske. Če gumb za kodranje sprostite, preden se oglasi zadnji zvočni, se PE prittisnete ponovno. Odvijte kotličnú kosu.
- Aparat inteligentno zazna, če se lasje nisno zatekejeni, in vas na to opozori s enim dolgim pikom. Samodejno se izklopi in tako prepreči poškodovanje las zaradi pregrevanja. Odstranite kotličnú kosu iz komore za kodranje.
- Med uporabo lahko opazite nekoliko pare; ki nastane zaradi razpršila ali drugih mokrih izdelkov, ki hlapijo. Dodatek za kodranje je zasnovan tako, da to ne vpliva na delovanje.
- Cevka ( ) je vroča. Ne dotikajte se je.

Opomba: Aparat ima funkcijo samodejnega izklopa. Po 60 minutah nedejavnosti se samodejno izklopi.

9 Po uporabi

1. Aparat izklopite in izključite.
2. Počakite da se povrsine, ki je odporna na vročino, dokler se komora za kodranje ne ohladi.
3. Aparat hranite na varnem in suhem mestu, kjer ni prahu. Lahko ga tudi obesite za ohlajevalno zanko ( ).

Čiščenje in odstranjevanje

- Pred uporabo prepričajte da čistilna mora biti aparat izključen in ohlajen.
- Površino aparata očistite z vlažno krpo.
- (Slika 3) Pritisnite za čiščenje cevke ( ) vstavite v komoro za kodranje. S pomočjo čistilne krtke nalagajte in nazaj tlo, da odstranite ostanke.
- Prizornočnik za čiščenje očistite tako, da ga operete pod tekočo vodo in počakate, da se popolnoma posuši, preden ga znova uporabite.

7 Garancija in servis

Za informacije na prime o garancijah/ naročilu ali v primeru težav obiščite Philipsovo spletno stran na naslovu www.philips.com/support oziroma se obrnite na Philipsov center za pomoč uporabnikom v svoji državi (telefonska številka lahko najdete na medmrežnem garancijskem listu). Če v svoji državi takega centra ni, se obrnite na lokalnega prodajalca Philipsa.

Srpski

Čestitamo na kupovini! Želimo dodi u Philips! Da biste najbolje iskoristili podršku koju nudi kompanija Philips, registrujte svoj proizvod na: www.philips.com/welcome.

1 Važno

Pre upotrebe apparata pažljivo pročitajte ovo uputstvo i sačuvajte ga za budući u upotrebu.

- UPOZORENJE: Ovaj aparat nemojte da koristite u blizini tuševa, kada
- Ako koristite aparat u kupatilu, isključite ga iz struje nakon upotrebe jer blizina vode predstavlja rizik, čak i kad je aparat isključen.
- UPOZORENJE: Nemojte da koristite ovaj aparat u blizini kade, tuš kabine, umivaonika ili drugih posuda sa vodom.
- Aparat posle upotrebe uvek isključite iz napajanja.
- Ako je kabl za napajanje oštećen, mora da ga zameni ovlašćeni servis ili kvalifikovani serviser kako bi se izbegao rizik od nesreće.
- Ovaj aparat mogu da koriste deca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, ili nedostatkom iskustva i znanja, pod uslovom da su pod nadzorom ili da su dobile uputstva za bezbednu upotrebu aparata i da razumeju moguće opasnosti. Deca ne treba da budu pod nadzorom da se ne bi igrala aparatom. Deca ne bi trebalo da čiste aparat niti da ga održavaju bez nadzora.
- Ova uputstva treba da koristite dodatak niti delove drugih proizvođača koje kompanija Philips nije izričito preporučila. U slučaju upotrebe takvih dodataka ili delova, garancija prestaje da važi.
- Nemojte da namotavate kabl za napajanje oko aparata.
- Pre održavanja isključite da se aparat ohladi.
- Budite oprezni jer aparat može upotrebe apsorbe pri mokr da bude vrel. Aparat dobitni samo za da držite jer su drugi delovi vrući i izbegavajte kontakt s kožom.
- Aparat uvek postavite na ravnoslabu, stabilno i ravnu površinu. Vrsta komora za kondenjare nije vrsta za upotrebu na mekanim površinama.
- Zaštitite se kontakt sa vrućim delovima tokom i nakon upotrebe.
- Nemojte da koristite aparat na unutrašnji način.
- Ne koristite aparat ako je oštećen ili ako ima vidljivih znakova oštećenja.
- Ne koristite ni nastavke koji nisu isporučeni uz aparat.
- Nemojte da koristite aparat na otvorenom.
- Ne dozvolite da kabl visi preko ivice stola ili radne površine.
- Ne koristite aparat u vlažnom okruženju.
- Ne koristite aparat ako ste umorni ili pod uticajem alkohola, droga ili lekova koji mogu da utiču na vašu sposobnost da bezbedno koristite aparat.
- Ne koristite aparat u blizini zapaljivih materijala.
- Ne koristite aparat ako je kabl za napajanje oštećen.
- Ne koristite aparat ako je kabl za napajanje oštećen.
- Ne koristite aparat ako je kabl za napajanje oštećen